

## A TANÁCS ÉS A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2005. október 3.)

az egyrészt az Európai Közösségek és azok tagállamai, másrészt az Üzbég Köztársaság közötti partnerségi és együttműködési megállapodásnak a Cseh Köztársaság, az Észt Köztársaság, a Ciprusi Köztársaság, a Lett Köztársaság, a Litván Köztársaság, a Magyar Köztársaság, a Máltai Köztársaság, a Lengyel Köztársaság, a Szlovén Köztársaság és a Szlovák Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevételéről szóló jegyzőkönyvének elfogadásáról

(2006/459/EK, Euratom)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA ÉS

kapcsolódó egyes technikai kiigazításokat előíró jegyzőkönyvet az Európai Közösség és tagállamai nevében 2004. április 30-án aláírták.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

- (2) A jegyzőkönyvet 2004. május 1-jétől a hatálybalépés időpontjáig átmeneti jelleggel kell alkalmazni.
- (3) A jegyzőkönyvet el kell fogadni,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre, és különösen annak 44. cikke (2) bekezdésére, 47. cikke (2) bekezdésének utolsó mondatára, valamint 55. cikkére, 57. cikke (2) bekezdésére, 71. cikkére, 80. cikke (2) bekezdésére, 93., 94., 133. és 181a. cikkére, a 300. cikke (2) bekezdésének második mondatával és 300. cikke (3) bekezdésének első albekezdésével összefüggésben,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

## 1. cikk

tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 101. cikke második bekezdésére,

Az Európai Közösség, az Európai Atomenergia-közösség és a tagállamok jóváhagyják az egyrészt az Európai Közösségek és annak tagállamai, másrészt az Üzbég Köztársaság közötti partnerségi és együttműködési megállapodásnak a Cseh Köztársaság, az Észt Köztársaság, a Ciprusi Köztársaság, a Lett Köztársaság, a Litván Köztársaság, a Magyar Köztársaság, a Máltai Köztársaság, a Lengyel Köztársaság, a Szlovén Köztársaság és a Szlovák Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevételéről szóló jegyzőkönyvet.

tekintettel a 2003-as csatlakozási szerződésre és különösen annak 2. cikke (3) bekezdésére,

A jegyzőkönyv szövege a határozat mellékletét képezi <sup>(2)</sup>.

tekintettel a 2003-as csatlakozási okmányra és különösen annak 6. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a Bizottság javaslatára,

## 2. cikk

tekintettel az Európai Parlament véleményére, <sup>(1)</sup>

tekintettel a Tanács jóváhagyására az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződés 101. cikkének megfelelően,

A jegyzőkönyv 4. cikkében előírt értesítést az Európai Közösség és tagállamai nevében a Tanács elnöke teszi meg. A Bizottság elnöke ezzel egy időben szintén értesítést nyújt be az Európai Atomenergia-közösség nevében.

mivel:

Kelt Luxembourgban, 2005. október 3-án.

- (1) Az egyrészt az Európai Közösségek és annak tagállamai, másrészt az Üzbég Köztársaság közötti partnerségi és együttműködési megállapodásnak a Cseh Köztársaság, az Észt Köztársaság, a Ciprusi Köztársaság, a Lett Köztársaság, a Litván Köztársaság, a Magyar Köztársaság, a Máltai Köztársaság, a Lengyel Köztársaság, a Szlovén Köztársaság és a Szlovák Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevételéről szóló, és az Európai Unión belül végbement intézményi és jogi változásokhoz

<i>a Tanács részéről</i>	<i>a Bizottság részéről</i>
<i>az elnök</i>	<i>az elnök</i>
D. ALEXANDER	J. M. BARROSO

<sup>(1)</sup> HL C 174. E, 2005.7.14., 45. o.

<sup>(2)</sup> Lásd e Hivatalos Lap 23. oldalát.